

**A Törvényszék 2017. szeptember 13-i végzése – Németország kontra Bizottság**(T-21/10. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

**(„Megsemmisítés iránti kereset — ERFA — A pénzügyi támogatás csökkentése — A határozat meghozatali határidejének be nem tartása — A lényeges eljárási szabályok megsértése — Nyilvánvalóan megalapozott kereset”)**

(2017/C 392/33)

Az eljárás nyelve: német

**Felek**

**Felperes:** Németországi Szövetségi Köztársaság (képviselők kezdetben: J. Möller, T. Henze és C. Blaschke, később: J. Möller és T. Henze meghatalmazottak, segítőjük: C. von Donat ügyvéd)

**Alperes:** Európai Bizottság (képviselők: B.-R. Killmann, B. Conte és A. Steiblytė meghatalmazottak)

**Az ügy tárgya**

Az Európai Regionális Fejlesztési Alapból (ERFA) a Németországi Szövetségi Köztársaság Saarland 2. célkitűzés alá tartozó régiójára vonatkozó egységes programozási dokumentum (1997–1999) részére az 1997. május 7-i C(97) 1123 bizottsági határozattal nyújtott támogatás csökkentéséről szóló, 2009. november 13-i C(2009) 9049 bizottsági határozat megsemmisítésére irányuló, az EUMSZ 263. cikkre alapított kérelem.

**A végzés rendelkező része**

- 1) A Törvényszék megsemmisíti az Európai Regionális Fejlesztési Alapból (ERFA) a Németországi Szövetségi Köztársaság Saarland 2. célkitűzés alá tartozó régiójára vonatkozó egységes programozási dokumentum (1997–1999) részére az 1997. május 7-i C(97) 1123 bizottsági határozattal nyújtott támogatás csökkentéséről szóló, 2009. november 13-i C(2009) 9049 bizottsági határozatot.
- 2) A Törvényszék az Európai Bizottságot kötelezi a költségek viselésére.

<sup>(1)</sup> HL C 100., 2010.4.17.

**A Törvényszék 2017. szeptember 13-i végzése – Németország kontra Bizottság**(T-104/10. sz. ügy) <sup>(1)</sup>

**(„Megsemmisítés iránti kereset — ERFA — A pénzügyi támogatás csökkentése — Resider II program — A határozat meghozatali határidejének be nem tartása — A lényeges eljárási szabályok megsértése — Nyilvánvalóan megalapozott kereset”)**

(2017/C 392/34)

Az eljárás nyelve: német

**Felek**

**Felperes:** Németországi Szövetségi Köztársaság (képviselők: J. Möller és T. Henze meghatalmazottak, segítőjük: C. von Donat ügyvéd)

**Alperes:** Európai Bizottság (képviselők: B.-R. Killmann, B. Conte és A. Steiblytė meghatalmazottak)

**Az ügy tárgya**

Az Európai Regionális Fejlesztési Alapból (ERFA) a Németországi Szövetségi Köztársaságban a Saar-vidéket érintő RESIDER II programhoz (1994–1999) az 1995. november 27-i C(1995) 2529 bizottsági határozattal nyújtott támogatás csökkentéséről szóló, 2009. december 18-i C(2009) 10561 bizottsági határozat megsemmisítésére irányuló, az EUMSZ 263. cikkre alapított kérelem.